

紫金城酒家

FORBIDDEN CITY
90 E. Pender St. 電話 TA. 4931
Vancover, B.C.

大筵小酌
隨時應命
僑胞光顧
食殮消夜
免費入場
以示歡迎

煤炭發售

於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. M.A. 7331
Vancover, B.C.



遺囑由五元起碼

遺囑由五元起碼
請來與公
證人溫日
隆商量電
話 R.A. 5525
樓仔梳銀
行一樓夾片打街請由正門入可矣

唔係車大炮梁定邦洗
毡帽工作的確係好

廣濟堂中西藥行

KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林強臣製藥經驗
北掃毒藥片
「每服兩粒」
統治男女百毒
流膿後發時全愈
免至禍延子孫
過方知妙入神
寸四另另的士
用買者自理照
用機代製丸散快
捷妥當
林仕宜專醫外科

利國貨公司

MORLEY CO. LTD.
557 FISGARD ST. P.O. Box 1165 VICTORIA, B.C.

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
各式藥酒
正糯米酒

香港中學生三千人 進入共區升學

香港泛亞社電。此間壹位讀者
投書南華早報稱。中共在過去壹星
期內。引誘香港私立及公立中學學
生三千人。進入共區升學。彼等要
求香港當局。立即採取措施。制止
學生投入竹幕之現象。此位讀者稱
。關於此事今年港府又在另覓回
合。負於中共。過去一星期來。
自羅湖邊界車站。開入共區火車中
。所載之青年學生。常達數百。其
中雖有壹部份獲得其親親之家長之
許可。但大都秘密離家。簡直未帶
行李。九龍車站。每日可見悲泣之
父母耐心等候。常望其子女尚未乘
早班車離去。

製造漁船 安頓大陳難民

台北。泛亞社電。自由中國政
府。已撥款台幣二千四百廿二萬元
。製造機械化漁船八十艘。用以安
頓二千名自大陳撤抵台灣之難民。
大陳島之居民。過去大部份以捕魚
為業。據屏東漁業局報告。現時
居留在大陳島之大陳難民。已有
二千名登記。希望快復舊業。政府
所撥出之款項中。包括置備各項可

美空軍駐台 人員將增加

台北。泛亞社電。此間自可靠
方面獲悉。在戴維斯將軍。統率下
之美國第十三航空隊。駐台機動軍
位。即將組織完成。其地上人員及
軍官人數。不久並將再度增加。中
美空軍。現方加強合作。使台灣地
區。獲得最大之安全。中國空軍任
務之一。為將與共機空戰之經驗。
告知美國駕駛人員。據戴將軍稱。
中美空軍。密切合作。已能控制台
灣地區。且有充分之設備。足以應
付任何敵方之進襲。

共增派陸戰隊 及炮兵至福建

香港泛亞社電。據此間中央社
消息。共軍當局。最近派遺新編制
之陸戰隊及炮兵。約一千五百名
。至福建中部及沿海各地。此類共
軍。多操湖南口音。分駐兩平。建
甌。龍岩。連城。福州及莆田等區
。當地學校。廟宇及農家。均成為
共軍駐紮之所。

零落斷腸花

廿四 落花飛絮斷腸紅
吾不幸與雲衣相會於此。亦何幸與雲衣相會於
此。今夕與雲衣連綿。過此則明冥路恐無相見
期矣。雲衣大感。苦忍其淚曰。妙姑何言。妙姑今
所遺者雖酷。然終必得彼著之祐。後澤無窮也。妙
兒苦笑。雲衣乃臥。妙兒即詰問徒第中之事。但不
及於晚成。雲衣約誓告之。妙兒嘆曰。吾負姨夫矣
。姨夫本愛我。吾竟不能善事姨夫。又以為彼憂。
將使天下之人。謂施恩於人者。必不得善報矣。然
吾已不能生矣。為是為非。又何足論。雲衣不敢
言。俟其語畢。略詰之曰。妙姑隻身至此耶。妙兒
搖首曰。一切吾不欲言。亦不可語。雲衣今親吾如
此。必以為異。吾即不自愛。亦何忍以父母之遺體。
受他人之污辱與踐踏。所以墮落。實不得不爾。忍
死須臾。無奈何者。吾今雖不能告汝。但吾他日死
汝亦必有知之一日也。雲衣不敢復問。妙兒旋使
雲衣按股。雲衣撫其腿。始知肌而膩。柔若無骨者
。至是則盡失美態。祇餘瘦骨矣。肌肉盡失。飲食
不為肌膚。則其將瀕於危。已可見。雲衣不覺慘然
曰。汝猶不知。博奕之人贏則高車駟馬。

安頓大陳難民

台北。泛亞社電。自由中國政
府。已撥款台幣二千四百廿二萬元
。製造機械化漁船八十艘。用以安
頓二千名自大陳撤抵台灣之難民。
大陳島之居民。過去大部份以捕魚
為業。據屏東漁業局報告。現時
居留在大陳島之大陳難民。已有
二千名登記。希望快復舊業。政府
所撥出之款項中。包括置備各項可

共增派陸戰隊 及炮兵至福建

香港泛亞社電。據此間中央社
消息。共軍當局。最近派遺新編制
之陸戰隊及炮兵。約一千五百名
。至福建中部及沿海各地。此類共
軍。多操湖南口音。分駐兩平。建
甌。龍岩。連城。福州及莆田等區
。當地學校。廟宇及農家。均成為
共軍駐紮之所。

美空軍駐台 人員將增加

台北。泛亞社電。此間自可靠
方面獲悉。在戴維斯將軍。統率下
之美國第十三航空隊。駐台機動軍
位。即將組織完成。其地上人員及
軍官人數。不久並將再度增加。中
美空軍。現方加強合作。使台灣地
區。獲得最大之安全。中國空軍任
務之一。為將與共機空戰之經驗。
告知美國駕駛人員。據戴將軍稱。
中美空軍。密切合作。已能控制台
灣地區。且有充分之設備。足以應
付任何敵方之進襲。

零落斷腸花

廿四 落花飛絮斷腸紅
吾不幸與雲衣相會於此。亦何幸與雲衣相會於
此。今夕與雲衣連綿。過此則明冥路恐無相見
期矣。雲衣大感。苦忍其淚曰。妙姑何言。妙姑今
所遺者雖酷。然終必得彼著之祐。後澤無窮也。妙
兒苦笑。雲衣乃臥。妙兒即詰問徒第中之事。但不
及於晚成。雲衣約誓告之。妙兒嘆曰。吾負姨夫矣
。姨夫本愛我。吾竟不能善事姨夫。又以為彼憂。
將使天下之人。謂施恩於人者。必不得善報矣。然
吾已不能生矣。為是為非。又何足論。雲衣不敢
言。俟其語畢。略詰之曰。妙姑隻身至此耶。妙兒
搖首曰。一切吾不欲言。亦不可語。雲衣今親吾如
此。必以為異。吾即不自愛。亦何忍以父母之遺體。
受他人之污辱與踐踏。所以墮落。實不得不爾。忍
死須臾。無奈何者。吾今雖不能告汝。但吾他日死
汝亦必有知之一日也。雲衣不敢復問。妙兒旋使
雲衣按股。雲衣撫其腿。始知肌而膩。柔若無骨者
。至是則盡失美態。祇餘瘦骨矣。肌肉盡失。飲食
不為肌膚。則其將瀕於危。已可見。雲衣不覺慘然
曰。汝猶不知。博奕之人贏則高車駟馬。

緬大藥房

MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 TA. 8634

專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒器材
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

周愛權

精校各種鐘錶眼鏡
兼修鑲嵌之齒眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 Marine 5938

BAMBOO TERRACE

153 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲煥著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調精巧
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎
本館主人啓

桃園

HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.

廚師上等
調味菜任
地方雅潔
招呼妥當
大筵小酌
隨時應命
僑胞光顧
格外歡迎

和和公司

W. O. Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

和和書庄

六週年紀念
「七折」

現代裁縫店

MODERNIZE TAILORS
W. PENDER ST. CARRALL

存架衣服散
褲等大平賣
請來一看

曹統新藥行

C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸 四兩庄六元
鹿耳耳聾丸 四兩庄六元
牛黃消核丸 四兩庄八元
男子七疝丸 四兩庄六元
消粒解毒丸 四兩庄六元

李福專醫皮膚病限日痊癒

諸君如欲購此各種實效良藥者
一概請由信館 O.O.D 交易便妥

起死回生限五分鐘內實效包癒雙單鵝喉散 每樽五元 癩疽無名腫
毒立即止痛消核散 每料八元 如治核症每貼加川射二分藥心
射香膏者自備 跌打刀傷續筋散骨奇難雜症立即止痛神速藥效
實效立止心氣痛茶每包四元 遠年爛脚珠珀拔毒生肌散每樽拾元
秘製環球唯一實效包愈皮膚病膏 每盒貳元半
少林寺應驗如神跌打止痛消腫藥散 每料拾圓
本醫生醫務所寓街門牌二百三拾七號第二層十九號房
LEE FOOK, 237 Main St. Vancouver, B.C.
▲雲煥代理處 金利源 廣萬生 元豐 國信

天生堂

HING SANG HONG
362 Powell St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B. C. Canada

代理法國市也醫生
治瘰癧 全副三拾元 主治 先天不足發育不全
發育機 寄費壹元 臨敵不與未交先洩每晚治
療一次鼓吹丹田與陽發育應敵必與堅而且大
不可錯過千載一時機會難逢速來速化染瘰癧者
賜星露 一元二毫 主治 陽痿不起而多遲來欠奉
殖陽痿起絕無遺精夜尿尿必與堅而且耐久
戰不疲而染瘰癧者 一服星露一料五元
消痔丸 一料五元 萬靈丹 一料五元
頭癬水 一料五元 慈濟藥 一打八元 一毫
育龜丸 一打五元 一毫 消癆丸 一料拾元 一毫
壯氣斷根丸 一料五元 一毫 五蛇膏 貳元單壹元

HARRY JAMES

INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TA. 1377

木樓出賣
在東區木樓。全樓穩固。有九個柏文組。熱水煤
汽。新自動扒炭火爐。每月入息超過四百元。樓
主與管理人員四房開租兼浴室。不另給薪水。取價
貳萬三千元。現款一半。請早議價。

雜貨糖菓店出賣
雜貨糖菓店一間舖內有住房及廁所每月租六十
五元包暖氣熱水有約鄰近無競爭生意每日能做
生意一百元連價值貳千元貨物一併取價五千五百
元此為埠中之最好一店
本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.

專配眼鏡
驗眼較廉
專家 氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. Wj
Pacific 8829

世界新聞
奉送歌星玉照
溫哥華

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. TA. 0821
Vancouver, B.C. 察羅·〇八式壹

SUN BEAM BREAD
新邊麵包
生美鮮味

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
BRITISH COLUMBIA CANADA
VANCOUVER

君在伊頓百貨公司交易
價值伊頓之著名担保貨物包令滿意
否則原銀奉還
同所滿意者即其價值貨
務等是也與伊頓交易最得君之信任

聯活公司
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.
Phone PA. 7825

專造 餐館 廚房 旅館 男女白衫 各種說衫 專辦 祖國絲綢 檀山絲綢 男女晨袍 女裝衫服 男子用品

Player's "MILD"



NAVY CUT CIGARETTES MILD

最溫和及最美味之煙仔

國內新聞

家翁為媳婦服仇 雙雙門死田疇中
黃埔鄉慘劇事蹟
番禺。黃埔民陳添福。早年原在美洲謀生。抗戰勝利後。年老還鄉。薄有積蓄。置有稻田數畝。小屋一間。及為其子漢斌。娶鍾惠珍為妻。夫妻兩老與子媳。一家四口。因樂融融也。漢斌乃一年青有為青年。後受年隨同學在國軍任職抗戰期間。迭著戰功。升充團長。惠珍雖在新婚燕爾。夫郎遠征。但能深明大義。克盡孝道。在家服侍翁姑。無微不至。添福夫婦雖未有抱孫之慶。亦頗而樂之。不料石破天驚。廣州易手後。中共展開摧毀舊禮教行動。在土改期間。添福因有薄田。被偵悉其是歸國華僑。一再被擄取勒索。前後繳出港幣達三萬餘元。淪於破產。生活日漸窮困。惠珍遭遇劣境。不忍翁姑飢寒。自出充苦工。貌美而賢。漢斌又遠出未歸。時存問鼎之心。但惠珍非淫婦。致使漢斌無法入手。漢斌因求佔惠珍心切。不顧一切。突向一鄉府二檢舉漢斌乃反動派軍官。請予查究。惠珍遂被視為「反革命份子」家屬。而被打留審訊。添福因此破產。俾免被拘。旋漢斌請求鄉政府。利用「新婚姻」之關係。惠珍與其結婚。鄉府中人原是登壇之客。乃以漢斌在土改清場期間。立下功勞。為獎。准其所請。于是提出惠珍釋放。督令立即與添福離家關係。與漢斌解除婚約。轉配陳漢斌為妻。惠珍聞判。以在暴力壓迫下。反抗當無效果。俯首無詞。返見添福夫婦。細訴經過。謂事已至此。為保存名節。惟有一走。請其不要傷心。

J. J. Abramson, O.D., I. F. Hollenberg, O.D.
OPTOMETRISTS
734 GRANVILLE ST. GROUND FLOOR VANCOUVER BLOCK
PHONES: MARine 0928-2948
不須預約 隨時驗眼

奴工不堪苛虐 與共軍大衝突
共府為監視苗族。增加國生產收入。年來利用廣東犯及失業人民。一批批驅到瓊崖空蕪地種植橡膠林。先後被迫而到者。總有男女六萬人以上。在共軍強蠻鞭策下。已開闢成十個多農場。共府對囚犯勞役所行之措施。完全不顧人道。視同牛馬。一切交通書信來往。均為隔斷。因此而引起農奴之不滿。上月廿五日文昌縣一處大瓊林區。勞役六百餘人。不堪苛待。舉行大暴動。與監視共軍發生衝突。事後共黨區林分幹部出面調解。農奴不為屈服。(續完)

中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

雜貨藥材 油米茶糖 鹹魚醬料 合時水貨 價廉物美 大幫供應 司理 周幹芬 啟

WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

華新書局
新到武俠小說

洪熙官義結風塵三俠	三冊	八毛
神龍李半天	四冊	一元〇五
大刀王五三戰賽尉遲	二冊	五毛五
巫山雙蝴蝶	三冊	八毛
川南三大俠	三冊	八毛
武林女怪傑	三冊	八毛
寶刀何處	三冊	八毛
武當大俠	三冊	八毛
劍底香魂	五冊	八毛五
虎爪蔡九儀	五冊	一元三五
八卦棍宗師	四冊	一元〇五
至善百毒流亡史	三冊	八毛
金鳳門飛龍	正續	八毛五
鬼俠洪熙官	八冊	一元六
周小紅三戰洪熙官	八冊	一元六
三俠少林共婢	八冊	一元六
夜探少林寺	二冊	五毛五
洪文定三探白鶴山	八冊	四元六
洪文定再探峨嵋山	三冊	五毛
洪文定再探峨嵋山	三冊	五毛
台灣諷刺實錄	仇章著	六毛
生楚奇女子	二冊	一元二五
我住的地方	孟君著	一元二五
我的從影生活	孟君著	一元二五
電影技術漫談	仲淵才譯	八毛五
處世教育	仲淵才譯	一元
漢英對照世界分國地圖	仲淵才譯	一元六
初戀情書	三毛	七毛五
情書手冊	三毛	七毛五
交際情書	三毛	七毛五
永恆之戀	俊人著	八毛五
離情	俊人著	八毛五
苦戀	俊人著	七毛五
表姊	鏡中人	七毛五
大地	鏡中人	七毛五
大字白蛇前後傳	孟君著	八毛五
聖斯醫生女子性行為	二冊	七毛五
陳樂入厨三十年	一貳三集	七毛五

B.C. COLLATERAL
77 K. HASTINGS ST.

當

富押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石、銀仔、相架、千里鏡、音樂器具及各種行李出賣價錢相宜
携來此書即以九折計
舊市定街東七十七號申時押舖廣告

馬放山
風濕膏 每罇五元

用法如下：背腰骨痛用西人紅布膏藥打開用此藥膏配在膏藥面處貼下點鐘之久見痛不怕手脚風濕將藥膏擦下十二點之久洗清無痕如老風濕再貼一服立即見功 益豐代賣

112 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.

巴拉蒙露天戲院
本院現現裝 Cinemascope 新式銀幕九十九尺闊四十四尺高能觀廣闊風景且放映彩色畫片此種新時代化銀幕為全國露天戲院之冠無僅有又常映好戲銀幕之大為全加拿大之冠能容一千輛車入場僅收六毫連稅在內童子十二歲以下免費

Paramount Drive-in Theatre
Lougheed Highway at Sperling
Telephone Glenburn 0596

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于 緬街夾喜市定街

本行接駁香港匯單。其論郵匯電匯均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

皮利添汽車公司
Plimley Automobile Co. Ltd.
2277 W. 4th Ave. Vancouver, B.C.

"Dodge" "De Soto" "Dodge Trucks"

「特治」各車貨車
「地蘇部」各車
兼營：英國各種小型客車
僑胞買新車
舊車換新車
錢便宜保證耐用
華人代理黃兆榮
公司 BA. 3141
住家 TA. 0769

廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E. Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到 鹹魚雜貨 抽油醬料 參茸藥料 如蒙光顧 極表歡迎 大幫

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER, B. C.

新到大幫 雙喜牌 雙喜牌 雙喜牌 雙喜牌

Simon's HAVANAS
全加拿大之華人 驗館發售重文公 司之呂宋煙經有 八十年之悠久歷 史該公司之經紀 人員咸覺得萬分 榮幸為華友服務

Pandora CIGARAP
EL PRODUCTO FOR REAL ENJOYMENT

WONG HORNE AGENCIES INSURANCE
441 GORE AVE., VANCOUVER, B.C.
TA 1754

黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙 辦理：入籍移民事件 監理：生意數目部記 各種保險，營業買賣

奇異藥水

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡 虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身酸軟 肚痛氣痛 瘡癤疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
「價目」每罇大號二元二角五分 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代理

總批發處：高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

廣裕隆
304 Dunlevy Ave. TA 0535 VANCOUVER 4, B. C.

新到 鹹魚雜貨 抽油醬料 參茸藥料 如蒙光顧 極表歡迎 大幫

雙喜牌 雙喜牌 雙喜牌

新到 雙喜牌 雙喜牌 雙喜牌

Simon's HAVANAS
全加拿大之華人 驗館發售重文公 司之呂宋煙經有 八十年之悠久歷 史該公司之經紀 人員咸覺得萬分 榮幸為華友服務

WONG HORNE AGENCIES INSURANCE
441 GORE AVE., VANCOUVER, B.C.
TA 1754

黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙 辦理：入籍移民事件 監理：生意數目部記 各種保險，營業買賣

奇異藥水

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡 虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身酸軟 肚痛氣痛 瘡癤疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
「價目」每罇大號二元二角五分 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代理

總批發處：高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

雲坤信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

新到
金錢牌各種暖壺
有新款暖壺多種，更精緻而實用。
中山銅鼓帽
各種扇子 實用的，美術的。
一磅罐庄麥芽糖
各種夏天罐頭食品

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

敬告貴客
本號第一、二、幫
天寶堂衛生葯酒，承蒙
厚愛惠顧，來貨瞬即售罄，船
期所關，渴市片時，非常抱歉
現第三、四、幫，已源源運到
光顧諸君，敬希留意焉。
價錢經濟 入口香醇
有益健康 不妨常飲

庚利公司國貨商場
Gangley Trading Ltd.
280 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.
PHONE: TA 7931

新鮮貨品 應時運到 大批供應
油米茶糖，海味京菓，
豉油醬料，罐頭食品，
鮮明鹹魚，瓷器具。
膏丹丸散，參茸玉桂。
價廉物美，童叟無欺

補腎止遺丸
香港中國醫學院 中醫師黃良石創製
遺精之病。古今認為難治。雖科學昌明如歐美醫學。而對治遺精病之
特效藥尚為缺乏。本人為解決患者困難。特精心研究。創製止遺丸。
丸。此藥功效宏大。立止遺精。根治迅速。為最新特效理想之藥。雖
多年之遺精症亦可澈底根治。實非一般治療遺精藥品所能比擬者。患
者諸君希留意採購。方知良藥之實效也。
(粵語地址)
L. S. Wong
201-1st St. E.
Calgary, Alta.

鮮魚瓜菜肉雜貨舖
本號生意全盤出頂如有梓里欲買者
業請來本號商議便知詳細
SING LEE CO.
PA. 7023
279 Pender St. E. Vancouver B.C. HA. 7080 洽商

會館籌抗例費十誌
雲坤全加中華會館。自發動
籌募抗例費以來。各埠僑胞踴躍捐
輸之熱情。除屢登前報外。茲又有
多郡度坤中加友誼總會。舉崇憲敬回
捐簿共銀壹百三十六元五毛。內有
廖崇憲二十元。何連丁。黃德。周
耀。中加友誼總會。帝國銀行助
理員羅架氏。每拾元。蔣智可。李
聖榮。李顯煌。余慶灼。林善堂。
黃道循。每五元。李顯祿三元。沙
市加寸中華會館。馬恒林。徐壽
南。繳回捐簿共銀壹百二十四元。
內有中華會館拾元。馬恒林。黃學
大。巴黎餐館。謝悅。黃位傳。永
利黎衣館。的市振治餐館。司徒餐
館。富利園。關崇榮。每五元。胡
汝楨。謝遇。甄傑慶。每三元。汝
利慎坤洪門民治黨徵回捐簿共銀三
十一元。內有民治黨分部。謝家茂
。每五元。 [未完]

文化社影戲訊
雲坤文化影片社。定期於七月
十七日星期日。下午二時起。放映
國片粵語現實社會諷刺巨片「七姊
妹」。該片為大導演卜萬蒼。最新
精心傑作。天才配。新穎。
李嬌。劉力。陳雁。葛蘭。羅輝。
李萍等主演。並每場加映清代歷史
民間故事巨片「六部會審楊乃武」云
。

林湜德翁祝嘏盛況
雲坤僑商林伯壻。伯壻。伯壻
等。以其家君林湜德翁。六十懸弧
令旦。特於本月十三日下午六時。
假座龍門酒家祝嘏。設筵十餘席。
歡騰宗親戚友。美國三藩市僑領林
香泉。及前任少年中國報主筆現
任自由中國日報主筆人吳思琦。與
域埠僑商林灼如。林禮彬等。特別
與。情況熱鬧云。

黃慎余黃公禮
前文強學校校長黃星甫君。自
抵埠以來。迭應各親友邀宴。屢誌
報端。昨十三、十四兩日。黃君又
應前連任江夏樓堂主席。現任文強
學校校長黃慎余。請校前董事長黃
公禮。先後接宴。與宴者有黃文甫
。奇生。倫傳。世德。祖德。庚華
。孔阜。春生。大成等。席間或由
黃君報告道謝。或互相詢
問。加兩地最近行情。歡言載食。
樂也融融。聞黃君定於十七日(星
期日)下午十二時半。由此間乘機
飛往域多利。勇磨等地觀光。同行
者有黃孔阜。春生等多人云。連連

台灣成立 大規模玻璃廠
台北。泛亞社電。自由中國最
大之玻璃廠。已定於七月廿七日開
工。一年之後。產量當能達到預定
計劃。應付全省需要。從此每年可
以節省國庫外匯六十萬美元。該廠
已定名為日竹玻璃製造股份有限公司。
廠址設在新竹。每年可出產尺寸不
同之玻璃片一萬四千箱。該廠並方計
劃製造全玻璃。防熱玻璃及玻璃
纖維。以應全省需要。並擬以剩餘
輸運出國。該公司董事陳尚文宣
稱。此玻璃廠為遠東第一式個大廠。
最大者為日本之旭玻璃株式會社。

布疋收盤大平賣
本店現將全盤絲綢羊毛。烏呂安。
及乃郎。等布疋賤價發賣勿失良機
Kahn's Yard Goods,
179 E. Hastings St. MA. 5012

八房住宅出售
八房出租住宅一間在第七街夾加
蘭街業主必要賣去請來還價與
Mr. Atkinson CH. 3168 在電
話洽商
Vancouver Investments

喪事謝啓
先堂兄馬添成不幸於七月四日逝世
積閱享壽七十七歲經於國月十一日
出殯歸土安葬完妥荷蒙宗親戚友惠
賜花圈輓聯執紼素車致送高誼隆情
殞存均感謹此致謝
料理喪事弟馬傑煊啟
厚惠列后 恕不稱呼
雲坤馬氏公所 生公司 陳福忠
馬善允 歐陽松李國義彭計寬全
吳九仔 陳滿興賀英全 李保洪馬
顯全 馬桂全華生炳燦全 以上花
圈 馬恒兆超本放山經業全素車
馬國冠親後大養全素車 崑山別墅
馬國冠親後大養全素車 崑山別墅

旅館出賣
住家安爽、入息相當
價銀相宜、如意面議
DOMINION CAFE
HANLEY, SASK.

華貴住宅出賣
士得高平房式出賣。有時代化房
間五個。全部土庫。八年屋。取價
九千八百元。定銀四千五百元其餘
每月充六拾元。包利息四厘半。地
稅。水單等。如意者請洽 HA.
5060 洽商。
MAIN REALTY
1569 Commercial

布疋收盤大平賣
本店現將全盤絲綢羊毛。烏呂安。
及乃郎。等布疋賤價發賣勿失良機
Kahn's Yard Goods,
179 E. Hastings St. MA. 5012

八房住宅出售
八房出租住宅一間在第七街夾加
蘭街業主必要賣去請來還價與
Mr. Atkinson CH. 3168 在電
話洽商
Vancouver Investments

喪事謝啓
先堂兄馬添成不幸於七月四日逝世
積閱享壽七十七歲經於國月十一日
出殯歸土安葬完妥荷蒙宗親戚友惠
賜花圈輓聯執紼素車致送高誼隆情
殞存均感謹此致謝
料理喪事弟馬傑煊啟
厚惠列后 恕不稱呼
雲坤馬氏公所 生公司 陳福忠
馬善允 歐陽松李國義彭計寬全
吳九仔 陳滿興賀英全 李保洪馬
顯全 馬桂全華生炳燦全 以上花
圈 馬恒兆超本放山經業全素車
馬國冠親後大養全素車 崑山別墅
馬國冠親後大養全素車 崑山別墅

利華貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

茲由五月廿日依利沙伯碧琪輪運到
首大批一久已吃香美洲之
味香國南洋萬里望補腎花生供市
（本號為加拿大總代理價廉大量供應批發零售均歡迎）
為着顧客的要求
特意辦到第貳幫
順德 馳名 風醬 魚 每磅依然 柴毫半

昇日 銀業有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732

專營借款
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便
宜對其他各項借
款歡迎詢問
總經理周育生啓

代理 埠利多城
所務事昌同利
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 East Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Telephone TA 3018

專營
「路些好」
WHOLESALE

請來幫襯
價目表印就
函索即寄

國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備

伶星秘辛
經已出版每本壹圓
如蒙同時買
伶星秘辛
芳艷芬史全集
芳艷芬秘史
兩種合售壹元二毛半

真貞信花舖電話同用
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 Cherry 0947
電話 Cedar 5304
樓三 街打片在館書圖觀樂

蓮花大旅店 Lotus Hotel
華高與大拿加 唯一華人經營
附設服務部
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊

百老匯旅店 Broadway Hotel

ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445